

Publiée sous le Privilège de l'Académie des Sciences, du 4 Septembre 1754

Réduction de la CARTE tracée par le Sauvage Ochagach et autres, laquelle a donné lieu aux Découvertes des Officiers François représentées dans la Carte cy jointe.

VIII. Carte pour la 3. et dernière Partie des Considérations, &c.

Explication des Signes marqués sur la Carte du Sauvage Ochagach.

- Rapides
- Petits Portages
- Grands Portages
- Côte ou se font les Portages
- Hauteur des Terres
- Cours des Rivières

### CARTE PHYSIQUE des Terrens les plus élevés de la Partie Occidentale du CANADA :

Où l'on voit les Nouvelles Découvertes des Officiers François à l'Ouest du Lac Supérieur, avec les Rivières et les Lacs dont M. Jéromie a parlé dans la Relation de la Baye de Hudson. Dressée par Philippe Buache.

#### REMARQUES.

On a ici concilié les 3 Cartes de nos Officiers François dont il a été parlé dans les Considérations, pp. 39 et suiv. et l'on en a rapproché ce que M. Jéromie a dit du Cours de la Rivière de Bourbon. Nos Officiers ont observé que le Fort Camanestigouia est à 47° 27' de lat. le Fort S. Pierre à 47° 25' et le Fort S. Charles à 48° 27'. En conséquence de ces deux dernières Observations et du Cours des Rivières qui sont plus à l'Ouest on doit reconnoître que le Cours du Mississipi, qui nous est peu connu au dessus du Saint S. Antoine, est de l'Ouest à l'Est et non pas du Nord Est, comme on la supposé jusqu'à présent.

Dans la Carte du Sauvage Ochagach, les Lacs et Rivières courent à l'O. du Lac Supérieur, au lieu que dans les Cartes des Officiers François elles prennent la direction de l'ONO. Cette diff. semble venir en partie de ce que les Sauvages dans leurs courses ne font pas une assez grande attention aux différents points de l'Horizon où le Soleil se lève et se couche dans les différentes Saisons, et ainsi cette considération doit entrer dans l'examen de leurs Descriptions comparées avec celles des Nations plus éclairées.

Les Chaînes de Montagnes indiquées par la suite des Sources des Rivières partagent cette partie du Canada en trois Bassins Terrestres inclinés l'un vers le Golfe du Mexique, et où coulent les eaux qui forment le Mississipi, l'autre vers la B. de Hudson où se jette la Riv. de Bourbon, qui est l'écoulement des Lacs nouvellement découverts; le 3. vers l'Océan Septentrional où se décharge le Fl. S. Laurent, qui étant principalement formé par les eaux des Lacs Supérieur et autres, a ses Sources, comme on le voit maintenant, vers les Lacs Sesakinaga et Tecamamouien, aux environs duquel sont aussi celles de la Rivière de Bourbon.

Quoique nos Officiers aient marqué par des signes sur les Cartes de leurs Découvertes, les Hauteurs des Terres et le cours des Rivières, ils ont cependant supposé, comme les Sauvages, de ces Communications prétendues de Rivières dont le cours est opposé, et aux quelles on ne communique que par des Portages, ainsi qu'on en trouve plusieurs exemples dans les Considérations, pp. 145 et suiv. Mais pour exprimer l'état naturel du Terrain, au lieu d'employer des Signes, on a représenté ici des Montagnes entre les Sources des Rivières voisines de la partie Occid. du Lac Supérieur, dont les unes s'y déchargent, et les autres coulent à l'Ouest ou au Sud.



Delahaye l'Art. Sculptit